

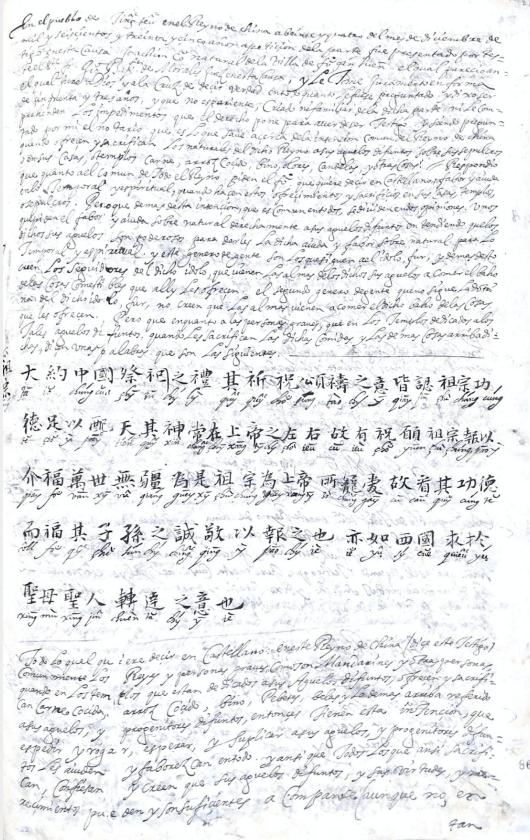


# Legal History Highlights

February 2024 #2

The newsletter from the department "Historical Regimes of Normativity" at the Max Planck Institute for Legal History and Legal Theory highlights what we are doing every month.

## Project of the month



**Officia erga Patriam et Catholicum:  
the Congregatio de Propaganda Fide's  
Translation of Universalism over the  
Chinese Rites Controversy (1643-  
1939)**

If Eurocentric legal knowledge was given the opportunity to travel globally in the nineteenth and twentieth centuries, the expansion of Catholic normativity in the early modern period shared a similar situation. How has the normative cosmology of China, represented by the "Chinese rites" in the eyes of missionaries, challenged and transformed Catholic universalism? This project explores the paths and techniques of Catholic universalism in perceiving and categorising Chinese normativity. In a certain sense, this is where "Chinese legal history" begins.

Haochen Ku

More

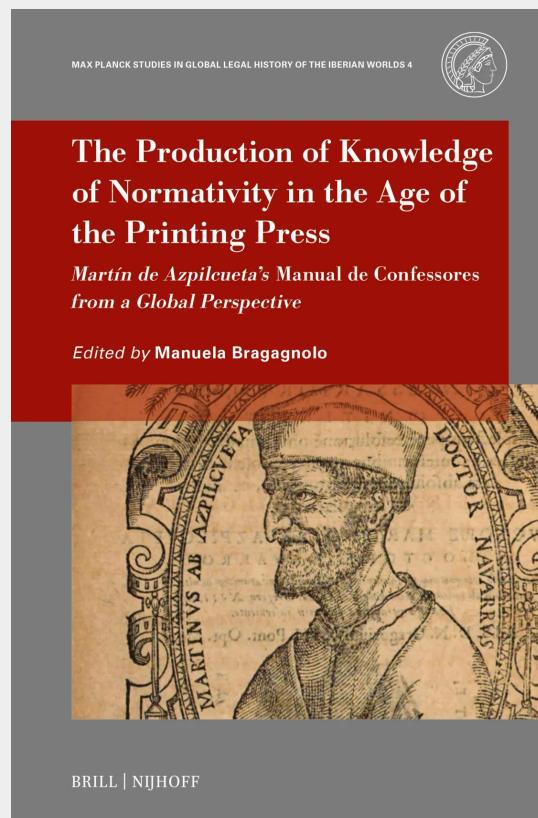
# Publication of the month

Manuela Bragagnolo (ed.)

## The Production of Knowledge of Normativity in the Age of the Printing Press: Martín de Azpilcueta's Manual de Confessores from a Global Perspective

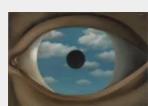
Este volumen investiga las prácticas y los mecanismos de producción del saber normativo en la primera globalización de comienzos de la Edad Moderna, mediante el análisis de un libro extraordinariamente pragmático: el *Manual de Confessores*, del catedrático de derecho canónico español Martín de Azpilcueta (1492-1586). Esta publicación es el resultado de un intenso y apasionante diálogo interdisciplinar entre diversos colaboradores, que examinan el *Manual* de Azpilcueta desde variadas perspectivas, áreas geográficas de especialización y a través de diferentes herramientas de investigación. Al entrelazar los saberes, métodos y preguntas de la historia del derecho y de la historia del libro, los 15 capítulos del volumen exploran actores y características de la producción, circulación y uso del *Manual*, tanto en forma impresa como manuscrita, a lo largo de los territorios de los primeros imperios Ibéricos modernos. Particularmente, el libro analiza las diferentes dinámicas relacionadas con la materialidad del *Manual* y su contribución a la producción "glocal" de saber.

Manuela Bragagnolo



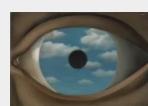
Find out more about the writing process in the editor's post on our blog

## ...even more to discover



**Bragagnolo, Manuela**

How was Knowledge of Normativity Produced in the Early Modern Period?  
A Book on the Lab Table.  
Coordinates of an Experiment,  
[legalhistoryinsights.com](http://legalhistoryinsights.com),  
14.02.2024



**Collin, Peter**

Nichtstaatliches Kündigungsrecht im Nationalsozialismus?,  
[legalhistoryinsights.com](http://legalhistoryinsights.com),  
30.01.2024

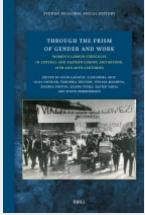


**Wolf, Johanna**

"Women as Workers":  
Discussions about Equal Pay

**Wolf, Johanna**

Interview with radioeins,  
Neues Jahr, neue Streiks -



in the World Federation  
of Trade Unions in the Late  
1940s. In: Through the Prism  
of Gender and  
Work (Hg. Selin Çağatay et.  
al.). Brill: Leiden, 2023

die Geschichte des  
Arbeitskampfes, 13.01.2024



### Egío, José Luis

La Escuela de Salamanca en  
perspectiva iberoamericana.  
Más allá de la talasofobia, el  
sedentarismo historiográfico  
y la narrativa de los grandes  
maestros, Nuevas de Indias.  
Anuario del CEAC 8 (2023)

## Department Events

### Seminar on Legal History in the Iberian Worlds

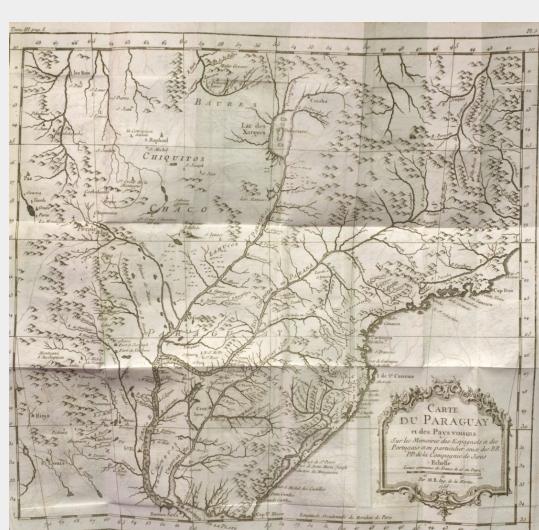
Ana Plaza Roig

A good server for both Majesties: the patronage of Juan José Fernández Campero de Herrera (active between 1680 and 1718), 20.02.2024

### Seminar Methods of Legal History

Peter Collin, Thomas Duve and Christian Pogies

Regimetheorie, 04.03.2024



## New in our library

Pierre-François-Xavier de Charlevoix.  
*Histoire Du Paraguay*. Paris, 1757.  
6 Tomes.

Os 6 volumes da narrativa sobre a história da colonização na região do Paraguai é uma rica ferramenta para a compreensão das complexidades dos mundos do sul da Iberoamérica entre os séculos XVI e XVIII. De autoria de Pierre François-Xavier de Charlevoix, padre jesuítico do reino da França, os volumes datam de 1757 e

oferecem percepções sobre vários aspectos da história da região.

Cronologicamente dividida em 22 livros que vão de 1516 a 1747, a narrativa começa com o período inicial da colonização, detalhando as interações entre espanhóis, portugueses e grupos indígenas, especialmente os grupos indígenas Guarani. Charlevoix descreve o estabelecimento de missões jesuítas, sobretudo dos aldeamentos da região do Guayrá, e das cidades ao longo do Rio da Prata. Os volumes subsequentes se aprofundam na organização das comunidades jesuítas, em suas atividades de catequização das populações guarani e nas tensões havidas com as autoridades régias espanholas especialmente ao longo do século XVII. A narrativa é desenvolvida acerca dos conflitos entre jesuítas, autoridades espanholas e colonos portugueses vindos principalmente de São Paulo em meio às tensões geopolíticas de caráter mais global entre as coroas espanhola e portuguesa. Na sequência, os volumes posteriores enfocam nos séculos XVII e XVIII, descrevendo a intensificação destes conflitos, culminando em uma série de embates institucionais até o ano de 1747. Estas dinâmicas, em grande medida, representam os confrontos que resultaram na expulsão dos jesuítas dos territórios espanhóis na América do Sul a partir de 1759.

"*Histoire du Paraguay*" é a última publicação de Charlevoix e surgiu durante um período de questionamento sobre a administração jesuíta tanto em escala global quanto local. A inclusão de "peças de justificação" ao final de cada volume contendo documentos que apoiam a versão narrada pelo Autor pode ser resultado de influências desse contexto.

Esse relato abrangente não apenas lança luzes sobre o passado colonial do Paraguai, mas também oferece percepções sobre as dinâmicas geopolíticas mais amplas e as complexas interações entre os agentes colonizadores, as comunidades indígenas e as instituições religiosas nas Américas.

Vanessa Massuchetto

More acquisitions

## Last but not least



Call for Papers

### 44. Rechtshistorikertag

16 - 20 September 2024

Frankfurt am Main

Call for Papers

### Case and Code in the Chinese Legal Tradition



## Follow us



**Legal History Insights**

[Blog](#)



**Transmedia History  
Telling**

[Facebook](#) - [Instagram](#) -  
[Youtube](#)



**Diccionario DCH**

[Blog](#) - [Facebook](#) - [X](#) - [Youtube](#)



**Glocalising Normativities**

[Facebook](#) - [Instagram](#)



**Congregación del  
Concilio SCC**

[Facebook](#) - [X](#)



**Die Schule von  
Salamanca**

[Blog](#)



### Max Planck Institute for Legal History and Legal Theory

Department "Historical Regimes of Normativity"

Hansaallee 41, 60323 Frankfurt  
Germany

[www.lhlt.mpg.de](http://www.lhlt.mpg.de)

[newsdep@lhlt.mpg.de](mailto:newsdep@lhlt.mpg.de)

You received this email because you signed up on our website.

[Unsubscribe](#)